

**РАСПОРЯЖЕНИЕ РУКОВОДИТЕЛЯ ДЕПАРТАМЕНТА ЗДРАВООХРАНЕНИЯ И
ПСИХИЧЕСКОЙ ГИГИЕНЫ
ОБ ОБЯЗАТЕЛЬНОЙ ВАКЦИНАЦИИ ОТ COVID-19 В МЕСТАХ РАБОТЫ**

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО 12 марта 2020 г. мэр Билл де Блазио издал Распоряжение № 98, объявляющее в Городе режим чрезвычайного положения в целях противодействия COVID-19, угрожающему здоровью и благосостоянию жителей Города, причем данное распоряжение остается в силе; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО 25 марта 2020 г. руководитель Департамента здравоохранения и психической гигиены города Нью-Йорка заявил о наличии на территории Города чрезвычайной ситуации в области здравоохранения, в целях противодействия сохраняющейся угрозы COVID-19 представленной для здоровья и благосостояния жителей Города., причем данное заявление и чрезвычайная ситуация в области здравоохранения остаются в силе; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО вирус COVID-19 продолжает распространяться и мутировать, 26 ноября 2021 г. Всемирная организация здравоохранения («ВОЗ») объявила новый вариант COVID-19, названный «омикроном» -- - вариантом- вызывающим опасения, причем предварительные данные свидетельствуют о повышенном риске повторного заражения и распространения по всему миру, включая Соединенные Штаты; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО 26 ноября 2021 г. Губернатор штата Нью-Йорк Кэти Хокул издала административный указ №11 в целях устранения вновь формирующейся угрозы вызванной COVID-19 на территории Штата, установив, что Нью-Йорк подвергается распространению COVID-19 невиданным с апреля 2020 г. темпом, а за последние три месяца, возросло число новых госпитализаций вызванных COVID-19, до 300 госпитализированных больных в день.

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО COVID-19 передается, когда инфицированное лицо выдыхает вирус, также вдыхаемый другими людьми или попадает им в глаза, нос или рот, причем с наибольшей вероятностью могут быть инфицированы люди, находящиеся на расстоянии менее 6 футов (2 метров) от инфицированного лица, в связи с чем риск передачи COVID-19 на месте работы повышается из-за нахождения вблизи других людей и совместного использования офисных помещений и оборудования, в том числе туалетов, лифтов, коридоров, конференц-залов и комнат отдыха, а также других помещений общего пользования; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО ВОЗ и Центры по контролю и профилактике заболеваний (Centers for Disease Control and Prevention, «CDC») США рекомендуют всем лицам принимать меры для уменьшения риска заболевания COVID-19, особенно вариантами «дельта» и «омикрон», включая вакцинирование, которая является действенным средством предотвращения распространения COVID-19 и приносит пользу как самим вакцинируемым, так и вступающим в контакт с ними, в том числе лицам, не имеющим возможности пройти вакцинацию в связи с возрастом, состоянием здоровья или

другими причинами; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО по оценке исследований, проведенных Йельским университетом (Yale University), городская кампания по вакцинации предотвратила около 250 000 случаев заболевания COVID-19, 44 000 госпитализаций и 8300 смертей от инфекции COVID-19 с момента начала вакцинации и по 1 июля 2021 г., а по мнению городской администрации с этой даты число предотвращенных случаев заболевания, госпитализаций и смертей возросло, причем между 1 января 2021 г. и 15 июня 2021 г. более 98 % госпитализаций и смертей от инфекции COVID-19 приходились на долю тех, кто не прошел полную вакцинацию;

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО процесс вакцинации, обязывающий работодателей внедрять правила вакцинации для их работников, может впоследствии спасти жизни, обеспечить защиту здоровья населения и продвигать общественную сохранность; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО 9 сентября 2021 г. президент Байден издал Административный указ, заявляя что «Имеет важное значение, чтобы федеральные служащие принимали все возможные меры для защиты себя и предотвращения передачи COVID-19 своим коллегам и представителям общественности», и приказав каждому федеральному агентству «внедрить в масштабах, соответствующих применимым законам, программу обязательной вакцинации всех своих федеральных служащих от COVID-19, исключения из которой возможны только по требованию законов»; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО 16 августа 2021 г. мэр Билл де Блазио подписал Чрезвычайное распоряжение № 225, «Key to NYC», обязывающее работников и посетителей находящихся внутри развлекательных заведений, мест общественного питания и спортивных залов предъявлять доказательства получения по меньшей мере одной дозы утвержденной вакцины от COVID-19, причем это распоряжение, повторно выпущенное в виде Чрезвычайного распоряжения № 316 от 13 декабря 2021 г., остается в силе; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО 24 августа 2021 г. Мною было издано распоряжение, требующее предъявления работниками, подрядчиками и посетителями учреждений Департамента образования (Department of Education, DOE) доказательств вакцинации от COVID-19 перед входом в здания DOE или на территорию школ, причем данное распоряжение было повторно издано 12 и 15 сентября 2021 г. и впоследствии дополнено 28 сентября 2021 г. и данные распоряжения и дополнения были утверждены Советом по здравоохранению (Board of Health) 17 сентября 2021 г. и 18 октября 2021 г.; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО 12 сентября 2021 г. мною было издано распоряжение, требующее предъявления персоналом по программам ухода за детьми раннего возраста или организаций, оказывающих услуги по контрактам с Департаментом образования или Департаментом по делам молодежи и общественного развития доказательств вакцинации от COVID-19, причем данное распоряжение было утверждено Советом по здравоохранению 17 сентября 2021 г.; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО 20 октября 2021 г. мною было издано распоряжение, требующее предъявления городскими служащими их агентствам или управлениям доказательств вакцинации от COVID-19 до 29 октября 2021 г. или быть не допущенным до места работы, а 31 октября 2021 г. издал дополнительное распоряжение, причем оба эти распоряжения были утверждены Советом по здравоохранению 1 ноября 2021 г.; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО 17 ноября 2021 г. мною было издано распоряжение, требующее вакцинации персонала программ ухода за детьми раннего возраста, определенных в тексте распоряжения, и программ раннего вмешательства, причем данное распоряжение было утверждено Советом по здравоохранению 19 ноября 2021 г.; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО 2 декабря 2021 г. я издал распоряжение, требующее вакцинации всего персонала и волонтеры негосударственных школ; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО в соответствии со статьей 558 Хартии города Нью-Йорка («Хартии») Совет по здравоохранению может включить в Кодекс здравоохранения (Health Code) любые темы и аспекты, на которые распространяются власть и полномочия Департамента здравоохранения и психической гигиены («Департамента»); а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО в соответствии со статьей 556 Хартии и статьей 3.01(c) Кодекса здравоохранения Департамент имеет право руководить мерами по ограничению заразных заболеваний и условий, опасных для жизни и здоровья, и принимать любые действия, необходимые для поддержания и защиты общественного здоровья; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО статья 17-104 Административного кодекса города Нью-Йорка («Административного кодекса») обязывает Департамент принимать своевременные и действенные меры для предотвращения передачи инфекционных заболеваний, таких как COVID-19, а в соответствии со статьей 17-109(b) Административного кодекса Департамент может принимать меры по вакцинации для действенного предотвращения распространения заразных заболеваний; а также

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, ЧТО в соответствии со статьей 3.01(d) Кодекса здравоохранения я наделён правом издавать распоряжения и принимать меры считаемые мною необходимыми для обеспечения здоровья и безопасности Города и его жителей при требовании необходимости принятия срочных мер в области общественного здравоохранения для защиты населения от существующей угрозы и после объявления чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения в соответствии с данной статьей;

В СВЯЗИ С ВЫШЕИЗЛОЖЕННЫМ я, Dave A. Chokshi, MD, MSc, руководитель Департамента здравоохранения и психической гигиены, видя, что чрезвычайная ситуация в области общественного здравоохранения в городе Нью-Йорке продолжается и необходима для сохранности здоровья и безопасности Города и его жителей, настоящим

осуществляю предоставленные Совету по здравоохранению полномочия в области профилактики, ограничения и ослабления настоящей чрезвычайной ситуации и настоящим распоряжаюсь, что:

1. Начиная с 27 декабря 2021 г., работники должны предъявлять доказательства вакцинации от COVID-19 охваченной организации перед входом на место работы, тогда как охваченная организация обязана не допустить до места работы каждого сотрудника, не предъявившего такого доказательства, за исключением случаев, предусмотренных параграфом 5.
2. Охваченные организации должны проверять доказательства о вакцинации работников. Охваченные организации должны:
 - a. хранить копию доказательства вакцинации каждого сотрудника и, если применимо, записи о разумном(ых) приспособлении(ях) в соответствии с пунктом (b)(iv); *ИЛИ*
 - b. хранить записи о таком доказательстве вакцинации, при запросе эти записи должны содержать:
 - i. имя сотрудника; а также
 - ii. является ли сотрудник полностью вакцинированным; а также
 - iii. для сотрудника, предъявившего доказательство получения первой дозы двухдозовой вакцины, — дату введения второй дозы должна быть не позднее, чем через 45 дней после предъявления доказательства получения первой дозы; а также
 - iv. для сотрудника, не предъявившего доказательств вакцинации от COVID-19 в связи с разумными приспособлениями, — записи, которые должны содержать дату предоставления таких приспособлений, а также охваченная организация должна отдельно хранить записи, указывающие на основания для таких приспособлений, и любые подтверждающие документы, представленные таким работником; *ИЛИ*
 - c. проверять доказательства вакцинации перед допуском сотрудника на место работы и вести запись о данном разрешении.

Охваченная организация может запросить у работодателя внештатного работника, например подрядчика, подтверждения доказательства вакцинации вместо ведения вышеуказанных записей. Охваченная организация должна хранить записи о таких запросах и подтверждениях.

Записи, созданные или ведущиеся для исполнения данной статьи, следует считать конфиденциальными.

По требованию городских служб охваченная организация должна предоставлять записи, ведение которых требуется данной статьей, для инспекции в соответствии с применимыми законами.

3. Охваченная организация должна подтвердить выполнение требований параграфа 2 настоящего распоряжения на бланке, предоставленном Департаментом, и разместить такое подтверждение в общедоступном месте не позднее 27 декабря 2021 г.
4. В контексте данного распоряжения:
 - a. «Охваченная организация» означает:
 - i. негосударственную организацию, имеющую более одного работника в городе Нью-Йорке или место работы в городе Нью-Йорке; или
 - ii. самозанятое лицо или единолично практикующий, работающие непосредственно на месте работы или взаимодействующие с работниками или населением в рамках своей деятельности.
 - b. «Полная вакцинация» означает, что после получения единственной дозы вакцины от COVID-19, требующей только одной дозы, или второй дозы двухдозовой серии вакцины от COVID-19, применение которой одобрено или разрешено Управлением по санитарному надзору за качеством пищевых продуктов и медикаментов (Food and Drug Administration) или Всемирной организацией здравоохранения, прошло не менее двух недель, либо выполнены другие условия, определенные Департаментом в руководствах, связанных с настоящим распоряжением.
 - c. «Доказательство вакцинации» означает один из следующих документов, демонстрирующих, что данное лицо (1) полностью вакцинировано от COVID-19, (2) получило одну дозу однодозовой вакцины от COVID-19, либо (3) получило первую дозу двухдозовой вакцины от COVID-19 при условии, что сотрудник, предъявляющий доказательство получения только первой такой дозы, предъявит доказательство получения второй дозы данной вакцины в течение 45 дней после получения первой дозы:
 - i. Регистрационная карточка вакцинации CDC от COVID-19 (COVID-19 Vaccination Record Card) или другое официальное свидетельство иммунизации, выданное округом, штатом или страной проведения вакцинации, либо поставщиком медицинских услуг или другим утвержденным иммунизатором, проводившему вакцинацию, с указанием имени данного лица, марки вакцины и даты ее ввода. Также принимаются цифровые фотографии или фотокопии данных записей.
 - ii. Приложение New York City COVID Safe App с данными о вакцинации;
 - iii. Действующий документ Excelsior Pass/Excelsior Pass Plus штата Нью-Йорк;
 - iv. Документ CLEAR Health Pass; или
 - v. Любые другие средства, указанные руководителем Департамента и достаточные для доказательства вакцинации.

- d. «Сотрудник» означает лицо, лично работающее по месту работы в городе Нью-Йорк. В число сотрудников входят штатные работники, работающие на полную или частичную ставку, работодатели, наемные работники, стажеры, волонтеры или подрядчики охваченных организаций, а также самозанятые лица и единолично практикующие.

В число сотрудников не входят:

- i. лица, работающие у себя на дому, деятельность которых не предполагает очного взаимодействия с коллегами или общественностью;
 - ii. лица, посещающие место работы с кратковременной и ограниченной целью; или
 - iii. иногородние лица, являющиеся артистами, спортсменами университетских или профессиональных команд, либо лицами, сопровождающими артистов или спортсменов университетских или профессиональных команд, не обязанными предъявлять доказательства вакцинации в соответствии с программой «Key to NYC», Чрезвычайным распоряжением № 316 и последующими распоряжениями.
- e. «Место работы» означает любое место, в том числе транспортное средство передвижения, в котором работа выполняется в присутствии других сотрудников или представителей общественности.
5. Ничто в настоящем распоряжении не должно быть истолковано в смысле запрета разумных приспособлений по медицинским показаниям или по религиозным убеждениям.
 6. Настоящее распоряжение не применимо к охваченным организациям или лицам, на которых уже распространяются другие действующие распоряжения руководителя Департамента, Совета по здравоохранению, мэра либо властей штата или федеральных властей, требующих от них ведения или предоставления доказательств о полной вакцинации, либо лицам, которым были предоставлены разумные приспособления в соответствии с такими требованиями.
 7. Настоящее распоряжение вступает в силу немедленно и остается в силе до отмены с учетом полномочий Совета по здравоохранению по продлению, отзыву, пересмотру или изменению данного распоряжения в соответствии со статьей 3.01(d) Кодекса здравоохранения.

Дата: 13 декабря 2021 г.

Dave A.
Chokshi,
MD,
MSc,
руковод
итель
Департа
мента


